



**ABBAZIA PISANI** • Parrocchia S. Eufemia v. m.  
via Martiri della Libertà 62 - 35010 VILLA DEL CONTE PD  
☎ 049.9325054 - abbaziapisani@diocesiv.it

**BORGHETTO** • Parrocchia S. Giovanni Bosco sac.  
piazza Antonio Mantiero 1 - 35018 SAN MARTINO DI LUPARI PD  
☎ 049.5990083 - borghetto@diocesiv.it



anno X - n° 477 (49/2020)  
Il foglio è scaricabile dal sito [www.abbaziaborghetto.com](http://www.abbaziaborghetto.com)

PARROCO don Giuseppe Busato  
☎ 328.9066278 ✉ dongiuseppe72@gmail.com

• dal 29 novembre al 5 dicembre 2020 • 1ª SETTIMANA di AVVENTO •



In quel tempo, Gesù disse ai suoi discepoli: «State attenti, **vegliate**, perché non sapete quando sarà il momento preciso» (Marco 13,33-37).

Tutti sappiamo quando siamo nati, ma non sappiamo quando arriverà l'ultimo giorno della nostra vita. Poiché siamo responsabili del nostro futuro, e questa vita terrena ci deve servire per accogliere la vita immortale, Gesù ci ammonisce di stare all'erta, di stare attenti, di vegliare perché non arrivi il momento e noi siamo distratti.

Non rimandare a domani la tua conversione spirituale perché domani potrebbe essere... tardi! Sarebbe un disastro perché è in gioco la nostra personale vita eterna e non ci sono esami di riparazione. Gesù è fedele e... io? L'impegno nella fede e nell'amore non è fine a se stesso ma a permettere al Signore di portare a compimento l'opera che ha iniziato in noi. In ognuno di noi.

## PREGHIERA

O Dio, nostro Padre, nella tua fedeltà che mai vien meno, ricordati di noi, opera delle tue mani, e donaci l'aiuto della tua grazia, perché attendiamo vigilanti con amore irreprensibile la gloriosa venuta del nostro redentore, Gesù Cristo tuo Figlio. Amen.

## ☆ SPIRITUALITÀ in AVVENTO

• **ADORAZIONE EUCARISTICA PERSONALE:** al sabato mezz'ora prima delle ss. Messe serali (ore 17.30 a Borghetto; ore 19.00 ad Abbazia).

• **INIZIATIVA "X 4 minuti" - MEDITAZIONE QUOTIDIANA:** il Consiglio della Collaborazione Pastorale propone una breve meditazione quotidiana proposta ogni giorno da uno dei componenti tramite un video che si può reperire facilmente dal tardo pomeriggio sul **canale Youtube "Collaborazione Pastorale Alta Padovana"** e iscriversi.

## ☆ OPERE di CARITÀ in AVVENTO

Durante il tempo di Avvento è possibile contribuire ad alcune iniziative di solidarietà:

• **Colletta diocesana "Un posto a tavola":** Le offerte vanno depositate nelle cassette a colonna poste in centro alle chiese fino al 24 dicembre.

• **Raccolta di generi** alimentari a lunga conservazione (riso, scatolame, olio, zucchero, panificati...) detersivi e prodotti per l'igiene della persona: presso gli altari della Madonna fino all'Epifania.

• **Salvadanai bambini e ragazzi della catechesi:** con quanto raccolto saranno aiutati i bambini del Libano colpito da una forte crisi economica e politica aggravata dall'esplosione al Porto di Beirut. Saranno consegnati in qualche modo e sono da riportare all'Epifania. *Le piccole rinunce educano alla generosità!*

## • AVVISI e COMUNICAZIONI

• **PRIMA CONFESSIONE:** domenica 29 novembre, alle 15.00, nella chiesa di Borghetto. *Parteciperanno solo i bambini con i propri genitori.*

• **CATECHISTE DI INIZIAZIONE CRISTIANA:** si incontrano in videoconferenza martedì 1 dicembre, alle 20.45.

• **S. MESSA nel PRIMO VENERDI:** 4 dicembre, alle 15.00, a Borghetto.

• **SS. MESSE dell'IMMACOLATA:** lunedì 7 dicembre, ss. Messe alle 18.00 e alle 19.30; martedì 8, ss. Messe alle 8.00 - 9.30 - 11.00.

• **COMUNIONE AI MALATI:** sarà portata l'8 dicembre (Immacolata), 25 dicembre (Natale) e 6 gennaio (Epifania).

☆ **GIORNATA del SEMINARIO DIOCESANO:** domenica 22 novembre sono stati raccolti € 706,50 ad Abbazia Pisani ed € 318,82 a Borghetto. *Un grazie di cuore a tutti!*

† *In occasione delle esequie della nostra sorella Maria Fiorin, celebrate il 26 ottobre, sono stati raccolti € 22,80 destinati alle opere parrocchiali di Borghetto.*

† *In occasione delle esequie della nostra sorella Lina Marangon, celebrate il 27 novembre, sono stati raccolti € 41,94 destinati alle opere parrocchiali di Abbazia Pisani.*

• **OPEN DAY SCUOLA dell'INFANZIA di ABBAZIA PISANI:** il tradizionale momento di presentazione e visita alla Scuola dell'Infanzia, quest'anno, vista la situazione sanitaria, è previsto esclusivamente *on line*. Sono previsti due appuntamenti: **venerdì 4**, alle 13.30, e **giovedì 10**, alle 17.30. Per iscriversi e partecipare, inviare una mail a [nidiinfanzia@gmail.com](mailto:nidiinfanzia@gmail.com).

## ABBONAMENTI RIVISTE 2021

È tempo di rinnovare i propri abbonamenti e... di fare un pensiero per la "buona stampa". Una rivista, un settimanale... è un aiuto ad informarsi e a formarsi come cristiani consapevoli della realtà ecclesiale e sociale nella quale stiamo camminando. Per i rinnovi degli abbonamenti, passeranno gli incaricati per le case. Per nuovi abbonamenti, contattare il parroco o Domenico Cusinato (☎ 049.9325009). Questi i costi per il 2021:

	prezzo	numero uscite	abbonamento in parrocchia (ritiro in sacrestia al sabato)
FAMIGLIA CRISTIANA	€ 2.00	52	€ 89.00 anziché € 104.00
CREDERE	€ 1.70	52	€ 49.90 anziché € 88.40
MARIA CON TE	€ 1.00	52	€ 39.90 anziché € 52.00
IL GIORNALINO	€ 2.30	51	€ 73.90 anziché € 117.30
BENESSERE	€ 2.90	12	€ 27.90 anziché € 34.80
JESUS	€ 5.90	12	€ 58.90 anziché € 70,80
INSIEME NELLA MESSA	€ 1.80	12	€ 20.90 anziché € 21.60
LA VITA DEL POPOLO	€ 1.20	52	€ 50.00 anziché € 62.40
		via posta	€ 62.00
RIVISTA DEL SEMINARIO		4	€ 15.00 solo via posta

## ☆ BUSTA delle FAMIGLIE alle PARROCCHIE: una precisazione...

Si è riflettuto sull'opportunità di inviare nelle case la tradizionale busta natalizia con la quale si raccolgono le offerte a sostegno delle attività delle due parrocchie. La decisione è stata di procedere comunque alla distribuzione e lasciando - come sempre - piena libertà nello scegliere se - e quanto - destinare a tale scopo.

Le nostre comunità tentano di ripartire con le attività o di intraprendere strade nuove cercando di garantire il più possibile continuità e sicurezza nel proporre preghiera, formazione e aggregazione. Non è facile, tanto più essendosi chiusi improvvisamente e ormai da quasi un anno alcuni "canali" che garantivano il pagamento delle utenze e delle manutenzioni. In più, si sono aggiunte le spese per predisporre quanto previsto dai vari protocolli anti-Covid.

Ringraziamo quanti, in questi mesi, con tanta discrezione hanno consegnato al parroco le loro offerte e rinnoviamo a tutti l'invito a sostenere la propria comunità rispettando la libertà di ciascuno a concorrere "se", "quando", "come" e... "quanto".

Questo tratto di strada così oscuro e inedito che ci tiene distanziati fisicamente, non ci tenga lontani anche col cuore. Per questo preghiamo e invociamo la fine della pandemia e una rinnovata stagione di fraternità nella consapevolezza che il Signore non ci ha mai lasciati soli.

*Il parroco e il Consiglio Pastorale*

### ◦ CELEBRAZIONI LITURGICHE

**NON SI AGGIUNGONO SANTE MESSE O NOMI QUANDO IL FOGLIETTO È GIÀ USCITO!** Gli orari, per motivi di opportunità pastorale, possono subire variazioni. L'iscrizione delle ufficiature va fatta in sacrestia, **al termine** delle sante Messe **entro e non oltre il mercoledì sera antecedente il sabato di uscita del foglietto.**

✘	<b>DOMENICA 29</b>	<b>I di AVVENTO</b>	<b>Vi</b>	Is 63,16b-17.19b; 64,2-7 * Sal 79 * 1Cor 1,3-9 * Mc 13,33-37	<b>I</b>
8.00	Abbazia	+ Furlan Mario e famigliari + Ferronato Rino, Anna, Silvano, fra' Giovanni, Domenico e Giuliana + Ceron Evio + Candiotto Luigi e Trentin Rosa + Cusinato Ottavio + Vittoria, Bruna, Lara, Giuliana e Pierina + Marangon Lina			
9.30	Borghetto	* per la comunità + per le vittime di questa settimana a causa dell'epidemia + Frasson Edoardo e famiglia Soligo + Vilnai Alberto, Ada, Pietro e suor Sofia + Tollardo Noè e famigliari + Frasson Dino, Ippolita e famigliari + Zoccarato Giovanni e Ilina + Ghegin Adone e Bruna; Zorzi Angelo e Luigia; Pillon Giuseppe + Targa Oleno + Bordin Antonio e Antonia + Bortolato Luciano + Caeran Angelo, sorelle e genitori + Marangon Lina			
11.00	Abbazia	* per la comunità + per le vittime di questa settimana a causa dell'epidemia + Zilio Tranquilla, Dino e Narciso + Pettenuzzo Pierina e famiglia Bertolo + Franchin Carlo e Santa; Manente Giorgio + Moro Leandro + Geron Emilio, figli e figlie + Marangon Lina			
14.30	Borghetto	Vespri della Domenica			
15.00	Borghetto	PRIMA CONFESIONE per i bambini di IV elementare			
	<b>Lunedì 30</b>	<b>• s. Andrea, apostolo [F]</b>	<b>Ro</b>	Rm 10,9-18 * Sal 18 * Mt 4,18-22	<b>P</b>
8.00	Borghetto	+ defunti di via Barichella			
	<b>Martedì 1</b>	<b>• b. Charles de Foucauld, presbitero</b>	<b>Vi</b>	Is 11,1-10a * Sal 71 * Lc 10,21-24	<b>I</b>
<b>18.30</b>	Abbazia	+ Bertato Ferruccio e Maria			
	<b>Mercoledì 2</b>	feria di Avvento	<b>Vi</b>	Is 25,6-10a * Sal 22 * Mt 15,29-37	<b>I</b>
9.00	Abbazia	+ Cauzzo Antonietta + Barbiero don Bruno			
	<b>Giovedì 3</b>	<b>• s. Francesco Saverio, presbitero e patrono delle missioni [M]</b> <b>• Giornata di preghiera per le vocazioni</b>	<b>Bi</b>	Is 26,1-6 * Sal 117 * Mt 7,21.24-27	<b>I</b>
<b>18.30</b>	Abbazia	+ Cazzaro Lino			
	<b>Venerdì 4</b>	<b>• s. Giovanni Damasceno, presbitero e dottore della Chiesa [MF]</b> <b>• Primo venerdì del mese</b>	<b>Vi</b>	Is 29,17-24 * Sal 26 * Mt 9,27-31	<b>I</b>
<b>15.00</b>	Borghetto	* secondo intenzione dell'offerente			
	<b>Sabato 5</b>	feria di Avvento † Ricordiamo don Augusto Ballan (+1994)	<b>Vi</b>	Is 30,19-21.23-26 * Sal 146 * Mt 9,35-10,1.6-8	<b>I</b>
17.30	Borghetto	ADORAZIONE EUCARISTICA personale			
18.00	Borghetto	* secondo intenzione dell'offerente			
19.00	Abbazia	ADORAZIONE EUCARISTICA personale			
19.30	Abbazia	+ Marangon Lina (7° giorno) + Geron Evelio, Celestina, Renzo ed Emanuele + Ballan don Augusto (ann.) + Tonietto Gelindo, Narciso e Ballan Pierina + Piazza Giuseppe (30° giorno, deceduto a Novara) + Ballan Angelo			
✘	<b>DOMENICA 6</b>	<b>II di AVVENTO</b> <b>• s. Nicola di Mira, vescovo</b>	<b>Vi</b>	Is 40,1-5.9-11 * Sal 84 * 2Pt 3,8-14 * Mc 1,1-8	<b>II</b>
8.00	Abbazia	+ Menzato Onorina e figli + Stocco Giovanni, Maria e Graziella + Cervellin Renzo, Ottavio, Antonietta e figli + Zanchin Severino e Lago Gilda + Zanchin Lino (ann.) + Verzotto Pierina e Pinton Severino			
9.30	Borghetto	* per la comunità + Vittime di questa settimana a causa dell'epidemia + Busato Luigi e Norma + De Biasi Paolino e genitori + Targa Oleno + Caeran Angelo e famiglia Ballan + Barichello Ubaldo, genitori, Anna e famiglia Stocco			
11.00	Abbazia	* per la comunità * vivi e defunti famiglia Zago + Vittime di questa settimana a causa dell'epidemia + Zanchin Mario, Silvio e Ida + Zanon Maria (ann.), Franchin Giuseppe e famigliari + Pettenuzzo Pierina + Bertolo Lara e famigliari + Geron Rino + Toso Gianni + Tonin Angelo; famiglie Pojana e Tonin + Menzato Dina e Bertoncello Giulio + Ferronato Rino, Anna, Silvano, fra' Giovanni e Domenico			
14.30	Borghetto	Vespri della Domenica			

**LEGENDA** Per il grado della celebrazione: [S] SOLENNITÀ – [F] festa – [M] memoria – [MD] memoria diocesana – [MF] memoria facoltativa – [C] Commemorazione  
Per la Liturgia delle Ore: I – II – III – IV settimana del Salterio; P Liturgia propria.  
Colore liturgico: Bi = bianco; Ro = rosso; Vi = viola; Ve = verde.  
Per le letture del giorno: si rinvia alle abbreviazioni convenzionalmente usate nelle diverse edizioni della Sacra Bibbia cattolica.